

ESIMEES Jaak Juhansoo 508-553-8875 jaakurat@comcast.net

ASEESIMEES Nele Kaps 508-653-2005 one80@comcast.net

SEKRETÄR Karina Branzetti 617-548-3492 karinaleben@hotmail.com

ABISEKRETÄR Karin Varnik 781-643-2187 karin@varnik.com

LAEKUR Rein Pirn 978-456-8461 pirus@rcn.com

KORRALDUSTOIMKOND Hella Paabus 978-374-9143 hpaabus@hotmail.com

Kaari Mai Tari 978-455-5679 kvrtari@comcast.net

Mike Peipman 508-520-6756 michael.peipman@verizon.net

TOIMETUS 25 Beech St., Franklin, MA 02038-2601 508-660-9677

toimetus@bostoneesti.org

www.bostoneesti.org



NOVEMBER 2004

BOSTONI EESTI SELTSI RINGKIRI

BOSTONI EESTI SELTS • THE BOSTON ESTONIAN SOCIETY, INC.

TAGASIVAADE SELTSI SUVEPÄEVADELE

Bostoni Eesti Seltsi Suvepäevad Rhode Islandil oli suur kordaminek. Ilm oli kaunis ja Liivide tagaõuele mahtus seekord üle saja inimese nii lähedalt kui kaugelt – võimalik, et selleaastane osalejate arv oli suurim suvepäevade ajaloos. Ei ole vist mõtet isegi mainida, et meil kõigil oli väga lõbus ning me ei jõua järgmist suve ära oodata, et kõike seda uuesti teha ning loodetavasti ühineb meiega järgmisel aastal veelgi rohkem inimesi. Alati on meeldiv näha juba tuttavaks saanud nägusid ning ka tutvuda uute inimestega Eestist, kes on alles hiljuti siia Atlandi rannikule saabunud või kes alles nüüd on leidnud BES'i ning on otsustanud meiega ühineda. Suured tänud veelkord Liividele oma



kauni kodu jagamise eest.

Siin aga ülevaade meie suvepäevadest Eestist saabunud üliõpilaselt Ain Aaviksoolt, kes tuli õpinguid jätkama Harvardi ülikooli:

“Kui me Meelisega kohale jõudsime, ei olnud suvepäevad veel alanud, kuid juba oli lahkete Henn ja Tiina Liivi pere õuel ja terrassil päris mitu sõbralikult naeratavat eesti keele kõnelejat. Ja neid tuli aina juurde - ka neid kes ise enam või siis veel eesti keelt ladusalt ei räägi, kuid kellele läheb korda, mida teevad inimesed, kelle tugevaimaks ühisnimetajaks on ühine keel ja kultuur. See oli tõeliselt uhke ja hää tunne kui tipphetkel kuuldavasti ümmarguselt 100 inimese ringis ringi sebis, omavahel jutustas, ära tundis ja üllatus, meenutas ja naeris. Vesteldes hiljem oma koolikaaslastega, kes kokku üle 50 maailma riigist siia tulnud, olen saanud kinnitust, et niisugune kokkuhoidev ühiselu pelgalt (või siis just) rahvustunnuse alusel on midagi väga unikaalset.

Minu kui värskest Eestist saabunu jaoks oli ikkagi müstiline, et kõik see toimus kusagil Atlandi ookeani ääres, mis Eestist 7-tunnise ajavahe kaugusel ning et minu seltsi „vastu võtmiseks” piisas ühset e-meilist ja telefonikõnest. Kohale jõudes aitasid Nele, Jaak ning tegelikult kõik vanemad ja uuemad olijad kõigil väga kiiresti end koduselt tunda. Eks oma osa ladusal sisseelamisel on ka asjaolul, et vähemalt Bostoni Eesti Seltsis on igas vanuses ja igasuguste huvidega inimesel võimalus omale kiiresti mõttekaaslane leida.

Kindlasti aitas ka suurepärane ilm kaasa sellele, et suvepäevad vähemalt minu hinangul igati kordaläinuks võib tunnistada. Nagu juba eelpool mainitud, jätkus tegevust igale maitsele ja vanusele. Kes soovis, sai naha märjaks sportides või supersoojas ookeanivees ujudes. Lapsed, keda oli arvestatav hulk, lustisid isekeskis ja õhtu saabudes koos suurematega võisteldes. Minu jaoks kasvas koos üllatusega ka turvatunne seoses suure hulga uute ja ootamatute vanade tutvuste sõlmimisega. Usun, et sedasorti suhtlemine ongi peamine seltsielu väärtus ja tundus, et seda võimalust kasutati usinasti ja tulemusena jäädki rahule. Nagu tavapäraselt, pidutsesid pikema võhmaga külalised varaste hommikutundideni, mil Päike juba tõusis ja esimesed juba ärkasid. Ja nagu eestlastele kohane, kulus suur osa ööst koos vanade heade lauludega lõkketule valguses. Romantika missugune!

Pühapäev oli rahulikum kuid siis jätkati eelmisel õhtul pooleläätnud vestlusi, vahetati kontakte ning lepiti kokku uusi kohtumisi. Vähemalt inimeste nägudest võis lugeda rõõmu, rahulolu ja kindlat veendumust, et kui vähegi võimalust on, siis tullakse jälle kokku. Eks ootan minagi järgmist võimalust. Lõpetuseks kõikide osalejate poolt suur tänu kõikidele nähtavatele ja nähtamatutele abilistele, kes suvepäevad võimalikuks tegid.

Ain Aaviksoo
Boston

BALTI KONTSERTSEERIA

5. DETSEMBER - 3P.L.

FIRST AND SECOND CHURCH,
66 MARLBOROUGH STREET, BOSTON, MA.

Pühapäeval 5. detsembril algusega kell 3 pealelõunat, esineb Balti Kontserdi Seeria kontserdil pianist Kristjan Randalu, kes esitab oma loomingut.

Kristjan on pianist, kes on õppinud nii klassikalist kui ka jazz klaverimängu kuuendast eluaastast alates. Kristjan sündis Eestis, kuid kolis perega Saksamaale, kui oli kümne aastane, kus ta ka jätkas oma õpinguid kuni ülikoolini. Järgnevalt jätkas to oma õpinguid Londonis ja Ameerika Ühendriikides, kus hetkel taotleb magistrikraadi Manhattan School of Music'us.

Kristjan on nii väljapaistev pianist kui ka auhinnatud helilooja. Ta on esinenud solistina paljudes klassikalises, jazz ning segaprojektides maailma erinevais paigus ning tema muusikalooming on korduvalt pärjatud erinevate auhindadega.

Kontsert toimumispaigaks on ka seekord First and Second Church, 66 Marlborough Street, Boston, MA. Olgu siinkohal ära toodud ka Kristjani poolt saadetud kontserdi kava:

Confidance (Kristjan Randalu)
Juku tulemas (K.Randalu)



Kodumaine viis (Heino Eller; arr. K. Randalu)
Con celerita (K. Randalu)
Saaremaa valss (Raimond Valgre;
arr. K. Randalu)
Yprus (K. Randalu)
Hexe (K. Randalu)
Igaühel oma pill (Estonian trad.;
arr. K. Randalu)

JÕULUKIRIK

12. DETSEMBER - 2P.L.

COVENANT CONGREGATIONAL CHURCH
375 LEXINGTON STREET, WALTHAM, MA

Aasta hakkab kiiresti lõpupoole jõudma ning joped, kindad ja mütsid on välja võetud pakase peletamiseks. See kõik võib aga tähendada vaid seda, et BES'i Jõulupidu on saabumas.

Selleaastane Jõulupidu toimub meile tuttavas Covenant Congregational Church'is Walthamis 12. detsembril. Jõulu kirikuteenistus algab kell 2 pealelõunal pastor Uudo Tari juhtimisel. Epp Sonin ning Paul Carlson on taaskord lubanud oma muusikaga meid rõõmustada ning meie kõigi lauluhääli tuttavaid jõululaule lauldes saata.

Peale kirikuteenistust, umbes kell 3 pealelõunal saab kiriku saalis traditsioonilist jõulusööki: verivorsti hapukapsaste ning kartulitega. Kõik magustoidud laua rikastamiseks on teretulnud ning palume ka väikest annetust kokkade suure töö ning kulude katteks.

Ka sel aastal oleme palunud Jõuluvanal meie peol osaleda. Kahjuks saab ta meiega olla vaid lühikest aega, kuid kuulsime, et ta on juba hakanud kingikotti pakkima ning ei jõua ära oodata, et saaks meiega jõululaulude laulmisel ühineda. Et Põhjanaba töökoormust vähendada, palun helista Nele Kapsile (508-981-2889) enne 1. detsembrist, et päkapiikkudele piisavalt aega anda kinkide varumisel kõigile lastele, kes 12.ndal meiega ühinevad. Nagu juba eelnevatel aastatel saab ka sel aastal kinke Jõuluvana kotti lisada peo päeval, kui otsid üles ühe Jõuluvana abilistest – ära vaid unusta selgelt kingile saaja nime märkimast. Covenant Congregational Church
375 Lexington Street, Waltham, MA

4. DETSEMBER • VERIVORSTIDE TEGEMINE

5. DETSEMBER • BALTI KONTSERT

12. DETSEMBER • JÕULUKIRIK

meelespea

VERIVORSTIDE TEGEMINE

4. DETSEMBER - 9A.M.

COVENANT CONGREGATIONAL CHURCH
375 LEXINGTON STREET, WALTHAM, MA

BES teeb ka sel aastal verivorste meie Jõululaua rikastamiseks. Seekord kasutame Walthami kiriku kööki ning vorstitegemiseks läheb 4. detsembril algusega kell 9 hommikul. Vorstitegemine võtab suurema osa päevast, nii et kui sa oled kas algaja või ekspert, tule osale eesti traditsiooni jätkamisel. Palun helista Hella Paabusele numbril 978-374-9143 kui sa tahaksid osaleda vorstitegemisel. Kui oled nõus vorstipudru tegema või kui sul on lihtsalt küsimusi vorstitegemise kohta, palun helista Hella.



LOOKING BACK TO SUMMER DAYS

This year's BES Summer Days in Rhode Island were a huge success. The weather was beautiful and the Liiv's backyard accommodated more than 100 people from close and far away? possibly the biggest crowd that has ever participated in this event. Needless to say all of us had a great time and we cannot wait until next year to do it all again and hopefully have an even bigger turnout of people. As always it is a pleasure to see familiar faces, as well as to meet new those who have recently joined us on this this side of the Atlantic from Estonia or those who have recently found the BES and a way to join in our festivities. A big thank you to the Liivs for once again opening their home to us.

4 DECEMBER • BLOOD SAUSAGE MAKING
5 DECEMBER • BALTIC CONCERT
12 DECEMBER • CHRISTMAS CELEBRATION
reminder

BALTIC CONCERT SERIES - 5 DECEMBER - 3P.M.

FIRST AND SECOND CHURCH,
66 MARLBOROUGH STREET, BOSTON, MA.

On Sunday December 5th at 3pm the Baltic Concert Series will present Kristjan Randalu performing his own musical compositions.

Kristjan is a pianist who has studied both classical and jazz piano from the age of six. Born in Estonia, Kristjan moved with his family to Germany at the age of ten where he continued his studies to the university level. He then pursued further studies in London and the United States and is currently pursuing a graduate degree at the Manhattan School of Music.

Not only an outstanding pianist, but also an award winning composer, Kristjan has performed as a soloist in many classical, jazz and cross-over projects throughout the world and his musical compositions have repeatedly been recognized with awards.

The concert will be held at the First and Second Church, 66 Marlborough Street, Boston, MA.

CHRISTMAS CELEBRATION 12 DECEMBER - 2P.M.

COVENANT CONGREGATIONAL CHURCH
375 LEXINGTON STREET, WALTHAM, MA

The year is quickly drawing to an end- the colder weather is bringing a chill, and the hats, coats and mittens are making an appearance- which can only mean the BES's traditional Christmas Celebration is coming soon!

This year's festivities will be held on the 12th of December at the Covenant Congregational Church in Waltham. Our festivities will begin at 2 p.m. with a Christmas church service officiated by the Rev. Uudo Tari. Epp Sonin and Paul Carlson will again delight us with their musical accompaniment as we sing along to the familiar tunes associated with this winter holiday.

After the church Service, about 3 p.m., our festivities will continue in the fellowship hall of the church where we will be serving a traditional Dinner of Christmas sausage, sauerkraut and potatoes. Those who wish to contribute to our Christmas feast are

encouraged to bring a dessert for sharing, and we will be asking a nominal donation to defray the cost of the feast.

As in the past we have made arrangements for Mr. Claus to stop by for a visit. Unfortunately he is only available for a short visit but we are told he is packing a bag full of presents and looks forward to joining us in singing carols. To ease the workload of the North Pole, please contact Nele Kaps (508-981-2889) before the 1st of December so Santa's elves have enough time to buy presents for all the children who will be joining us on the 12th. As usual it will also be possible to add gifts to Santa's bag on the day of the party by seeking out one of 'Santa's helpers'- just be sure to clearly identify the recipient on the package.

BLOOD SAUSAGE MAKING 4 DECEMBER - 9A.M.

COVENANT CONGREGATIONAL CHURCH
375 LEXINGTON STREET, WALTHAM, MA

The BES will be making blood sausages for the Christmas Dinner on the 4th of December at the Waltham church starting at 9 a.m. Stuffing, and mixing, boiling and drying continue for the better part of the day so whether you are an expert, a novice or somewhere in between feel free to join in on an Estonian tradition. Please contact Hella Paabus at 978-374-9143 if you would like to join in the sausage making. Those of you who are able to make stuffing, or have questions about sausage making also please contact Hella Paabus.

